倍思包装设计稿件信息 Baseus

基本信息				
	产品型号	PPCXM1030		
	产品名称	CN-倍思 磁吸迷你无线快充移动电源10000mAh 30W 黑色 白色 蓝色 鹏元晟		
	产品方案编码			
	物料编码	1100017944	包装编码+版本号	PB4050Z-P0A0
	物料规格描述	说明书\封面封底128g双铜过哑油+内页65g轻涂纸\60*95mm\28页56P\双面单色印刷\骑马订\ROHS		
	包装平面设计	吴绮雯	包装结构设计	管京城

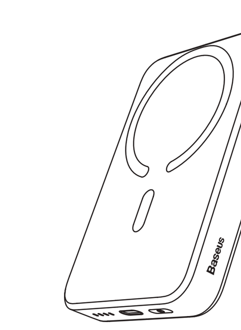
版本历史

版本	变更日期	变更描述
P0A0	2024.02.18	转厂文件（在上一版文件更新以下内容） 更新版本为初始，新建料号 1.目录CN/TW改成中文，简中/繁中 2.参数新增-Capacity:5000mAh 7.4V/37Wh;Cell:5000mAh*2pcs 3.删除UKCA+FCC 4.增加意大利回收标 5.更新FCC警告语+更新垃圾桶警告语 6.删除FCC ID+执行标准 7.更新Doc信息 8.增加电池法 9.环境温度改成0°到30°（多国语言）
P0A1	2024.04.26	1.频率改为115-205KHz 2.场强改为-7.07 dBμA/m@10m 3.补充NB警示语

温馨提示：请印刷供应商严格按照倍思的图纸印刷生产。如贵司有生产上的原因需要调整倍思图纸的字体、图形、颜色、刀模尺寸等，请必须通知倍思相关负责的包装设计师，并在征得包装设计师同意的情况下修改文档并发回存档。

K

Baseus



User Manual | Mode d'emploi | Manual del Usuario | Manual do Usuário | Bedienungsanleitung | Manuale d'uso | Podręcznik użytkownika | Руководство пользователя | Посібник користувача | 사용자 설명서 | 取扱説明書 | Gebruikershandleiding | Kullanıcı Kılavuzu | 使用說明書 | 使用说明书 | دليل المستخدم

Baseus Magnetic Mini Wireless Fast Charge Power Bank 10000mAh 30W |
Mini batterie externe magnétique pour charge rapide sans fil Baseus, 10 000 mAh, 30 W |
Banco de alimentación de 10 000 mAh 30 W, magnético, pequeño e inalámbrico con carga rápida de Baseus |
Mini Carregador Rápido Magnético Power Bank Baseus sem fio de 10.000mAh 30W |
Baseus Magnetic kabellose Schnelllade-Mini-Powerbank 10.000 mAh 30W |
Mini Power bank magnetico wireless a ricarica rapida Baseus da 10000mAh 30W |
Baseus Magnetyczny bezprzewodowy miniaturowy powerbank do szybkiego ładowania 10 000 mAh 30 W |
Беспроводной магнитный мини-аккумулятор быстрой зарядки Baseus Mini 10000 мАч 30 Вт |
Бездротовий мініатюрний магнітний зовнішній акумулятор швидкого заряджання Baseus 10000 мА/г, 30 Вт |
Baseus 마그네틱 미니 무선 고속 충전 보조 배터리 10,000mAh 30W |
Baseusマグネチックミニ·ワイヤレス急速充電パワーバンク 10000mAh 30W |
Baseus Magnetische Mini Draadloze Snellader Power Bank 10000mAh 30W |
Baseus Manyetik Mini Kablosuz Hızlı Şarj Taşınabilir Şarj Cihazı 10.000 mAh 30 W |
倍思 磁吸迷你無線快充行動電源10000mAh 30W |
倍思 磁吸迷你无线快充移动电源10000mAh 30W |
بنك طاقة مغناطيسي صغير لاسلكي سريع الشحن من Baseus بقدرة 10000 مللي أمبير في الساعة|30 واط

Before using the product, thoroughly read this manual. Keep the manual for future reference.
Veuillez lire ce mode d' emploi attentivement avant l' utilisation et conservez-le pour toute référence ultérieure.
Lea este manual del usuario atentamente antes del uso y consérvelo para futuras consultas.
Leia este manual do usuário cuidadosamente antes de usar e guarde-o para referência futura.
Lesen Sie bitte dieses Handbuch vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.
Leggere attentamente questo manuale d' uso prima dell'utilizzo e conservarlo per riferimento futuro.
Przeczytaj uważnie niniejszy podręcznik użytkownika i zachowaj do wykorzystania w przyszłości.
Внимательно прочитайте руководство пользователя перед использованием и сохраните его на случай необходимости.
Уважно прочитайте цей посібник користувача перед використанням і збережіть його для подальшого використання.
사용 전 이 사용자 설명서를 주의 깊게 읽으시고 향후 참조할 수 있도록 보관하십시오.
使用前にこの取扱説明書をお読みになり、参照できるように保管してください。
Lees deze gebruikershandleiding voor gebruik van het product aandachtig door en bewaar hem voor toekomstig gebruik.
Lütfen kullanmadan önce bu kullanıcı kılavuzunu dikkatlice okuyun ve ileride kullanılmak için kılavuzu saklayın.
請在使用產品前仔細閱讀本使用說明書，並請妥善保管。
使用产品前请仔细阅读本使用说明，并请妥善保管。
يرجى قراءة دليل المستخدم هذا بعناية قبل الاستخدام والاحتفاظ به للرجوع إليه مستقبلاً.

EN English 01
FR Français 04
ES Español 07
PT Português 10
DE Deutsch 13
IT Italiano 16
PL Polski 19
RU Русский 22
UA Українська 25
KR 한국어 28
JP 日本語 31
NL Nederlands 34
TR Türkçe 37
中文 繁體中文 40
中文 简体中文 43
AR العربية 46

EN

1. Warnings

Improper use of the product may lead to battery malfunction or severe overheating, and may even cause fire or explosion. To avoid any damage to you and your property, please follow the instructions below when you use and store the product.

1. This is NOT a toy! Please place this product in areas that are not easily accessible by children. Do not allow children to operate this product, or accidents may occur.
2. Please charge this product with a charger approved by the local safety standards in case of danger or damage.
3. DO NOT apply pressure, and avoid collisions. The battery and circuit may be damaged if this product falls from a great height, experiences intense shocks, or is immersed in liquid; if so, please avoid using this product.
4. If this product suffers from deformation, leakage, or radical decline in performance, please stop using this product.
5. Please DO NOT charge any device or recharge this product in places that may affect its heat dissipation, such as pants pockets, enclosed bags, beds, or couches. And ensure this product is not under any cover when operating. When charging other devices for prolonged periods, DO NOT stack any device on top of this product, or it might affect its heat dissipation.
6. This product CAN NOT be disassembled, applied pressure, pierced, short-circuited, immersed in liquid, disposed of in a fire, or exposed to a high temperature or heat source with a temperature greater than 140°F(60°C).
7. DO NOT place this product in areas with extremely high temperatures. Such as under direct sunlight or in a vehicle with a very high interior temperature.
8. This product contains lithium batteries, DO NOT disassemble it! Or danger or battery damage may occur.

2. Attention

1. Please fully charge this device before using it for the first time.
2. The power banks have conversion efficiency, so the battery capacity of power bank is not equal to the rechargeable capacity.
3. Please choose an appropriate charger for recharging this product and suitable cables when charging other devices.
4. Please ensure some supervision is in progress when recharging this product, DO NOT charge this product without any care.
5. Please remove the cable when done recharging this product or finished charging for any other device to preserve the product integrity.
6. If the indication does not light up after pressing the power button, please recharge this product.
7. Please preserve this product with a battery percentage between 25%-50% for long-term storage. Place this product in a cool and dry environment. To slow down battery aging, avoid storing this product in an empty or full charge for long-term storage.
8. Please DO NOT dismantle the product by yourself. Improper use or placement may compromise the service life or damage the product, to which our company will not bear any legal responsibilities nor offer any guarantee. Please understand.

9. There mustn't be any metal objects or materials (like iron plates, rings, metal phone case, etc) between the back of the charging phone and the charging area during wireless charging.
10. During wireless charging, if disconnection or serious overheating occurs, it may be that the receiving coil of the charging phone is not completely aligned with the wireless charging coil, or if there is metal object in the phone case. Please try to cool down the phone first, remove the protecting case, and then align it to the correct position.

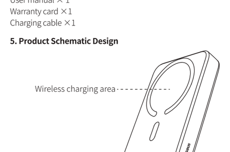
3. Specifications

Name: Power Bank
Model No.: PPCXM1030
Battery: Polymer lithium battery
Capacity: 5000mAh 7.4V/37Wh
Cell: 5000mAh*2pcs
Energy Conversion Rate: ≥75%
Type-C Input: 5V⎓3A; 9V⎓2A; 12V⎓1.5A
Type-C Output: 5V⎓3A; 9V⎓3A; 12V⎓2.5A; 15V⎓2A
Wireless Output: 5W/7.5W/10W/15W
Total Output: 5V⎓3A
Product Size: 104.6×68.9×20mm
Product Weight: About 210g

4. Content

Power bank ×1
User manual ×1
Warranty card ×1
Charging cable ×1

5. Product Schematic Design



6. Product Description

This product is a portable charging device that can provide wired and wireless charging for mobile phones, tablets, game consoles and other digital products. The product supports both wired and wireless charging, 30W PD output, auto magnetic alignment, Type-C dual-way fast charging, 15W wireless fast charging and more. It has built-in FOD, overcharge, over-discharge, temperature protection and other safety protection circuits.

7. Use Environment

Working Temperature: Non-tropical areas, 0°C to 30°C
Storage ambient temperature: 0°C to 40°C

8. Icon Description

The 5-year icon refers to the "valid environment-friendly use period", not the product quality assurance period. Electronic products contain toxic and harmful substances such as lead, mercury and cadmium. The overdue use of these products may lead to leakage or mutation of these toxic and harmful substances, cause environment pollution or serious damage to people and property. The term of "environment-friendly use period" means that all electronic products shall be used within this validity period. We are free of any responsibility against safety issues caused by using the product beyond its safe service life.

9. Operation Instructions

When charging wirelessly:
This product has an auto-wake function for wireless charging, just place your phone onto it, and it will automatically start charging. But for some phones, due to compatibility issues, the wireless charging function need to be activated by pressing the button. Press it once, the battery indicator will light up and the wireless charging is turned on, and you can place your device on. If there's no load connected for the wireless charging in 30s, the product will automatically shut off the wireless charging function.

10. Wireless Charging Tips

Place your phone onto the wireless charging area (as it shows in the picture) for wireless charging. The distance between the charging phone and the power bank must be within 8mm for wireless charging to work, if not it will stop charging, and you need to adjust the phone's position.

11. Statement on Toxic and Hazardous Substances in Electronic Information Products

Part Description	Toxic or hazardous substances and elements					
	Lead (pb)	Mercury (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent chromium (Cr VI)	Polybrominated biphenyls (PBB)	Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
PCB	×	○	○	○	○	○
Plastic	○	○	○	○	○	○
Metal	×	○	○	○	○	○
Accessory	○	○	○	○	○	○

繁中

一、安全警示說明

產品使用不當可能導致電池功能失效、嚴重發熱，甚至起火、爆炸！為避免給您造成人身、財產損害，請務必遵照以下要求保存和使用本產品：

1.本產品不是玩具，請放置於兒童無法觸及之處，禁止給兒童使用或玩耍，以免發生意外。
2.請務必選用符合當地安全標準（如中國3C認證標準）的充電器為本產品充電，以防觸電或導致電池損壞。
3.請勿重壓、敲擊本產品，並避免使本產品發生嚴重跌落或強烈震動，如發生這些情況，或有液體滲入/濺入本產品內部，可能導致電池、電路損壞或短路，請立即停止使用並妥善處置。
4.本產品發生鼓脹、變形、漏液、容量明顯下降等情形，請立即停止使用並妥善處置。
5.請勿將本產品放置在衣褲口袋、密閉的包內、床上、沙發上等可能影響其散熱之處對其充電或對外放電，並確認本產品在使用中不被衣物、枕頭、被褥或其他物等覆蓋，在長時間給手機等其他裝置進行充電時，不要將本產品和手機等其他裝置疊放在一起，確保手機和其他裝置的良好散熱。
6.嚴禁拆解、擠壓、穿刺本產品，使其短路或投入水、火中（包括靠近爐灶、暖氣等熱源）或暴露於溫度高於60°C（140°F）的環境中。
7.天氣炎熱時，請勿將本產品放在室外無人的車內或其他陽光暴曬的場所。
8.本產品中包含鋰離子聚合物電池，嚴禁私自拆開產品外殼，避免造成電池破損或其他危險。

二、注意事項

1.首次使用時，請將本產品充滿電。
2.行動電源存在轉化效率，因此行動電源電池容量不等同於可充電容量。
3.在為本產品充電或使用本產品為其他裝置充電時，請自行選擇適配的充電器和數據線。
4.對本產品充電過程中，應確保有人在場，外出或長時間離開時請拔除電源。
5.本產品充滿電，或本產品對其他裝置充滿電後，請及時將連接線拔除，避免長時間處於連接狀態產生損耗。
6.如本產品按鍵後無電量指示，可能處於保護狀態，可連接到外部充電器嘗試恢復。
7.長時間不使用時，請使本產品電量保持在約25%-50%範圍，存放於陰涼乾燥環境。避免在滿電或無電的狀態下長期保存本產品，以延長電池壽命。
8.請勿自行拆機，使用者不正確使用或不正確放置本產品可能會導致本產品壽命縮短或損壞，因此帶來的責任不屬於保修責任或廠家責任範圍。
9.手機背面充電接觸面不能帶有金屬物質，如鐵片、指環、金屬保護殼等。
10.手機進行無線充電時，如發現有斷續充電或發熱嚴重的情況，很可能是因為手機接收線圈與無線充線圈沒有完全對準，手機保護套內部有金屬異物，請嘗試讓手機冷卻，脫掉保護套再進行正確對位。

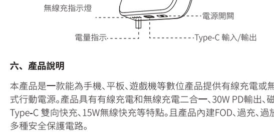
三、產品參數

名稱：行動電源
型號：PPCXM1030
電池類型：聚合物鋰電池
容量：5000mAh 7.4V/37Wh
電池：5000mAh*2 塊
能量轉換率：≥75%
Type-C輸入：5V⎓3A; 9V⎓2A; 12V⎓1.5A
Type-C輸出：5V⎓3A; 9V⎓3A; 12V⎓2.5A; 15V⎓2A
無線充輸出：5W/7.5W/10W/15W
總輸出：5V⎓3A
產品尺寸：104.6×68.9×20mm
產品重量：約210g

四、包裝清單

行動電源×1
說明書×1
保固卡×1
充電線×1

五、產品線框圖



六、產品說明

本產品是一款能為手機、平板、遊戲機等數位產品提供有線充電或無線充電的可攜式行動電源。產品具有有線充電和無線充電二合一、30W PD輸出、磁吸定位、Type-C 雙向快充、15W無線快充等特點。且產品內建FOD、過充、過放、溫度保護等多種安全保護電路。

七、使用環境

使用環境溫度：0°C至30°C非熱帶地區
儲存環境溫度：0°C至40°C

八、圖示說明

5年圖示是指「環保有效使用期限」，不是產品品質保證期限。電子產品均含有鉛、汞、鎘等有毒有害物質，一旦超期使用，有毒有害物質將可能因為發生外泄或突變，而對環境造成污染，或對人身、財產造成嚴重損害。「環保使用期限」，意味著將要求所有的電子產品在此有效期限內使用，超過安全使用年限之後出現的安全風險問題，我們不再對產品質量負責。

九、操作說明

無線充電輸出操作說明：
產品具有自動喚醒無線充電功能，放上手機自動開啟充電，個別手機因相容性問題，需要按鍵開啟無線充電功能，按鍵1次，電量指示燈亮起，此時無線輸出功能開啟，可為支援無線充電的手機充電，如30秒內沒有無線充負載接入，產品則會自動關閉無線充電功能。

十、無線充電溫馨提示

無線充電手機需放置於本產品無線充電區域（無線充電線圈發射區域見圖示說明）進行無線充電。無線充電距離為8mm內，如進行無線充電時距離超過8mm時，則無法進行無線充電，請調整手機無線充電距離使其在無線充電範圍內。

简中

一、安全警示说明

产品使用不当可能导致电池功能失效、严重发热，甚至起火、爆炸！为避免给您人身、财产造成伤害，请严格遵照以下要求保存和使用本产品：

1. 本产品不是玩具，请放置于儿童无法触及的位置，禁止给儿童使用或玩耍，以免发生意外。
2. 请务必选用符合当地安全标准（如中国3C认证标准）的充电器为本产品充电，以防触电或导致电池损坏。
3. 请勿重压、敲击本产品并避免使本产品发生严重跌落或强烈震动，如发生这些情况，或有液体渗入/溅入本产品内部，可能导致电池、电路损坏或短路，请立即停止使用并妥善处置。
4. 本产品发生鼓胀、变形、漏液、容量明显下降等情形，请立即停止使用并妥善处置。
5. 请勿将本产品放置在衣裤口袋、密闭的包内、床上、沙发上等可能影响其散热的地方对其充电或对外放电。并确认本产品在使用中不被衣物、枕头、被褥或其他物等覆盖，在长时间给手机等其他设备进行充电时，不要将本产品和手机等其他设备叠放在一起，确保手机和其他设备的良好散热。
6. 严禁拆解、挤压、穿刺、短路本产品或投入水、火中（包括靠近炉灶、暖气等热源）或暴露于温度高于60°C（140°F）的环境中。
7. 天气炎热时，请勿将本产品放在室外无人的车内或其他阳光暴晒的场所。
8. 本产品中包含锂离子聚合物电池，严禁私自拆开产品外壳，避免造成电池破损或其他危险。

二、注意事项

1. 首次使用，请将本产品充满电。
2. 移动电源存在转化效率，故移动电源电池容量不等同于可充电容量。
3. 在为本产品充电或使用本产品为其他设备充电时，请自行选择适配的充电器和数据线。
4. 对本产品充电过程中，应确保有人在场，外出或长时间离开时请拔除电源。
5. 本产品充满电，或本产品对其他设备充满电后，请及时将连接线拔除，避免长时间处于连接状态产生损耗。
6. 如本产品按键后无电量指示，可能处于保护状态，可连接到外部充电器尝试恢复。
7. 长时间不使用本产品时，请使本产品电量保持在约25%-50%范围，存放于阴凉干燥环境。避免于满电或无电的状态下长期保存本产品，以延长电池寿命。
8. 请勿自行拆机，用户不正确使用或不正确放置本产品可能会导致本产品寿命减低或损坏，因此而带来的责任不属于保修责任或厂家责任。
9. 手机背面充电接触面不能带有金属物质，如铁片、指环、金属保护壳等。
10. 手机进行无线充电时，如发现有断续充电或发热严重的情况，很可能是因为手机接收线圈与无线充线圈没有完全对准，手机保护套内部有金属异物，请尝试冷却手机，拿掉保护套再进行正确位置对位。

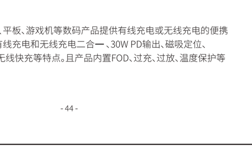
三、产品参数

名称：移动电源
型号：PPCXM1030
电池：聚合物锂电池
容量：5000mAh 7.4V/37Wh
电池：5000mAh*2 块
能量转换率：≥75%
Type-C输入：5V⎓3A；9V⎓2A；12V⎓1.5A
Type-C输出：5V⎓3A；9V⎓3A；12V⎓2.5A；15V⎓2A
无线充输出：5W/7.5W/10W/15W
总输出：5V⎓3A
产品尺寸：104.6×68.9×20mm
产品重量：约210g

四、包装清单

移动电源 ×1
说明书 ×1
保修卡 ×1
充电线 ×1

五、产品线框图



六、产品描述

本产品是一款能为手机、平板、游戏机等数码产品提供有线充电或无线充电的便携式移动电源。产品具有有线充电和无线充电二合一、30W PD输出、磁吸定位、Type-C 双向快充、15W无线快充等特点。且产品内置FOD、过充、过放、温度保护等多种安全保护电路。

七、使用环境

使用环境温度：0°C至30°C非热带地区
储存环境温度：0°C至40°C

八、图标说明

5年图标是指"环保有效使用期限"，不是产品质量保证期限。电子产品均含有铅、汞、镉等有毒有害物质，一旦超期使用，有毒有害物质将可能因为发生外泄或突变，对环境造成污染，或对人身、财产造成严重损害。"环保使用期限"，意味着将要求所有的电子产品都将被要求在此有效期限内使用，超过安全使用年限之后出现的安全风险问题，我们不再对产品质量负责。

九、操作说明

无线充电输出操作说明：
产品具有自动唤醒无线充电功能，放上手机自动开启充电，个别手机因兼容性问题，需要按键开启无线充电功能，按键1次，电量指示灯亮起，此时无线输出功能开启，可为支持无线充电的手机充电，如30秒内无无线充负载接入，产品则会自动关闭无线充电功能。

十、无线充电温馨提示说明

无线充电手机需放置在本产品无线充电区域（无线充电线圈发射区域见图示说明）进行无线充电。本无线充电距离为8mm内，如进行无线充电时距离超过8mm则无法进行无线充电，请调整手机无线充电距离在无线充电范围内。

十一、电子信息产品有毒有害物质声明

部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr VI)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
PCB	X	O	O	O	O	O
电极	O	O	O	O	O	O
电池	X	O	O	O	O	O
外壳	O	O	O	O	O	O

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。
O：表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572标准规定的限量要求以下。
X：表示有毒有害物质至少在该部件某一均质材料中的含量超出GB/T 26572标准规定的限量要求。
该产品符合欧盟RoHS 2.0指令（2011/65/EU）

Declaration of Conformity | Déclaration de conformité | Declaración de conformidad | Declaração de Conformidade | Konformitätserklärung | Dichiarazione di conformità | Deklaracja zgodności | Декларация о соответствии требованиям | Заява про відповідність | Conformiteitsverklaring | Uygunluk Beyanı

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. declares that the product is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.eu.baseus.com

This product can be used across EU member states.

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. déclare que le produit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l' adresse Internet suivante : https://www.eu.baseus.com

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. declara que el producto cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: https://www.eu.baseus.com

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. declara que o produto está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.eu.baseus.com

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. erklärt, dass das Produkt mit der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://www.eu.baseus.com

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. dichiara che il prodotto è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet: https://www.eu.baseus.com

Niniejszym Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. deklaruje, że ten produkt jest zgodny z Dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst niniejszej deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: https://www.eu.baseus.com

Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd. заявляет, что данное изделие соответствует Директиве 2014/53/ЕС. Полный текст декларации о соответствии ЕС можно найти по следующему адресу в сети Интернет: https://www.eu.baseus.com

TX/RX Frequency Range: 115-205KHz(only for EU and UK)
Radiated H-Field:-7.07 dBμA/m@10m

This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead, it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Follow local rules and never dispose of the product or batteries with regular household waste.

Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être traité comme les ordures ménagères. Il doit être déposé au point de collecte applicable au recyclage des équipements électriques et électroniques. Respectez les règles locales et ne jetez jamais le produit ou ses batteries avec les déchets ménagers courants.

Este símbolo indica que este producto no se debe tratar como un residuo doméstico. En su lugar, se llevará al punto de recogida correspondiente para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Siga las normativas locales y nunca tire el producto ni las baterías con la basura doméstica común.

Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha aplicável para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrónicos. Siga as regras locais e nunca descarte o produto ou as baterias junto com o lixo doméstico comum.

Dieses Symbol zeigt an, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden darf. Stattdessen muss es bei der zuständigen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikaltgeräten abgegeben werden. Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie das Produkt oder die Batterien niemals mit dem normalen Hausmüll.

Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere trattato come un rifiuto domestico. Dovrà invece essere consegnato presso il punto di raccolta competente per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Seguire le norme locali e non smaltire mai il prodotto o le batterie con i normali rifiuti domestici.

Bu sembol, ürünün evsel atık olarak değerlendirilmemesi gerektiğini belirtir. Elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüştürülmesi için ilgili toplama noktasına teslim edilmesi gerekir. Yerel kurallara uyun ve ürünü veya pilleri asla normal ev atıklarıyla birlikte atmayın.

FCC NOTE:
This device complies with Part 15 of the FCC Rules.Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
—Reorient or relocate the receiving antenna.
—Increase the separation between the equipment and receiver.
—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

The following importer is the responsible party (for FCC matters only)
Company Name: BASEUS TECHNOLOGY (US) INC
Address: 421 S BROOKHURST ST SUITE 1312
ANAHEIM, CA 92804
Telephone: +6-145412699

Manufacturer: Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd.
Add: 2nd Floor, Building B, Baseus Intelligence Park, No.2008, Xuegang Rd, Gangtou Community, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen
Hotline: +86-4000-712-711 Website: www.baseus.com
Official After-sales E-mail Address: care@baseus.com

Designed by Baseus
Made in China
PB4050Z-P0A1
1100017944